INFANTRY DRILL COMMANDS

Last Revised 18 July 2010

Flavius Mauricius Tiberius Augustus (known also as Maurice) ruled Byzantium from 582-602 AD. He had extensive military experience and was responsible for the *Strategikon*, a Roman military manual. His reforms remained intact for close to five centuries, and equivalent training texts were not generated until the 19th century. The Greek text was published in 1981 and an English translation in 1984. (George T. Dennis, Univ. Pennsylvania Press, ISBN 0-8122-7899-2). Boxes marked below with an [M] refer to command words derived from Maurice.

NOTICE TO READER: It is important to remember that Maurice was a 6th century Byzantine ruler, and the organization and composition of his forces was not the same as that of his Roman predecessors. The few Latin commands found in the *Strategikon* were all singular imperatives. How earlier Romans pronounced their words and whether they used the same commands as Maurice, or issued them in the singular or plural, is unknown. As a consequence, modern re-enactment groups all exercise a degree of artistic licence in the development of their drill manuals. The commands and descriptions found below are those commonly employed by Legio XXX.

| 1. Command types: | 2. Pace Length: | 3. Marching Cadence: | |
|---|------------------------------|---------------------------|--|
| a. <u>Cautionary</u> (warning given 3-4 paces before the executive command) | a. Quick/slow time 30 inches | a. Quick time 120/minute | |
| b. Executive (given when the right foot is on the ground) | b. Double time 40 inches | b. Slow time 60/minute | |
| | | c. Double time 180/minute | |

Details

English Translation

Latin Command Pronunciation

| Latin Command | 1 Tolluliciation | Liighsh Halislation | Details | |
|------------------|--|-----------------------------|---|--|
| | | | | |
| | | II | NITIAL COMMANDS | |
| Ad signa | Add sig-na | Fall in | Grab your shield and pilum and fall-in to the left of the <i>vexillum</i> in a single rank (shoulder- | |
| | | (literally toward the | to-shoulder) facing the CO/OC. An alternative mustering term is <i>ad arma</i> (as used by | |
| | | standards) | Caesar). | |
| Silentium | See-len-tee-oom | Silence [M] | Cease talking in the ranks. | |
| Mandata captate | Man-da-ta cap-ta-tay | Attention or Observe orders | Stand at attention (shoulders back, eyes front). Hold your shield by its grip in your left hand | |
| | | [M] | and your pilum vertically in the right (just below the square block). | |
| | | DI | RESSING THE RANKS | |
| Frontem dirigite | Fron-tem di-ri-ge-tay | Dress the ranks | The man holding the standard on the right holds fast while those to his left maintain their | |
| | (literally direct the front) shoulders squared to the front & turn their heads right 45°. Extend your right elbow to | | | |
| | | [M] | man to your right (this will establish [muster/inspection order] spacing of roughly 2' between | |
| | | | files on centre). Ensure that the rank forms a straight line with shield bosses facing left, legs | |
| | | | together and caligae aligned. If there are two ranks then 'uno' will dress the first rank and | |
| | | | 'duo' the second with 6' spacing between the ranks. | |
| Spatium Date | Spa-tium Da-tay | Close order | Extend your right arm, fist closed, to the shoulder of the man to your right (this increases the | |
| | | | lateral spacing to 3' between each soldier). | |
| Laxate | Lax-a-tay | At ease | Set your shield down on edge, rest your pilum butt spike on the ground, and stand at ease | |
| | | (literally rest) | with feet apart, shoulders squared and facing the front. Maintain silence. | |

| Intrăte | In-tra-tay | Transforms one rank into | Upon hearing the <i>intrate</i> command, the men sound-off from the right (starting with the man | |
|---------|-------------|---------------------------|---|--|
| | | two | beside the signifer) using cardinal numbers <i>unus</i> and <i>duo</i> [not ordinals i.e., first (primus) and | |
| | | | second (secundus)]. When the <i>nunc</i> executive command is given, all soldiers numbered duo | |
| | | | will take one step back, and then shift to the right directly behind the man who had been to | |
| | | | his immediate right. | |
| Iungite | Yung-eh-tay | Close ranks | This tightens up the two ranks created by an intra command. [This provides 3' spacing | |
| | | (literally join) [M] | similar to that achieved by the "spatium date" order.] | |
| Exite | Ex-eh-tay | Transforms two ranks into | Following a "spatium date" order, the rear rank takes one step to the left and then advances | |
| | | one | to the front creating a single rank. | |

| | TURNING AND INCLINING FROM THE HALT | | | |
|--------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|---|--|
| Ad gladios clinate | Add gla-dee-os clee-na-tay | Right Face | Turn 90° to the right (towards your gladius). With knees braced, pivot using your right heel and left toe ending with your weight on the right foot. Bring your left foot forward and assume attention position. | |
| Ad scuta clinate | Add scoo-ta clee-na-tay | Left Face | Turn 90° to the left (towards your scutum). This is the reverse of the ad gladius clinate. | |
| Transformate | Trans-for-ma-tay | About face (literally change) [M] | Turn to your right 180° (unless you hear "ad scutum, <i>transformate</i> "). Brace your legs and lock your thighs to maintain your balance. Pivot using your right heel and left toe ending with your weight on the right foot. Bring your left foot forward and assume attention position. | |

| | MARCHING | | | | |
|-------------------|------------------------------|----------------------|--|--|--|
| Agmen formate | Ag-men for-ma-tay | Form marching column | Form a single (or double) file column. This is the marching formation employed when not in battle. | | |
| Ad gladios rotate | Add gla-dee-os row-ta-tay | Right wheel | While marching, the soldier on the far right stops moving forward, marches in place and starts to rotate slowly clockwise. This soldier, and all others in the rank (except for the one on the far left) looks to his left to make sure he is even with the men to his left. The soldier on the far left looks to his right, along the length of the line, and controls the wheel speed. | | |
| Ad scuta rotate | Add scoo-ta row-ta-tay | Left Wheel | This counter clockwise left wheel is a reverse of ad gladius rotate. | | |
| Movete | Mo-weh-tay | March [M] | March to the front. Start with your left foot & a first step of 15" followed by regular 30" paces. The heel touches the ground first. If preceded by a command, such as "ad gladios clinate - movete!" then face the indicated direction, and step off to the front. Step can be maintained by calling out "sin, dex" | | |
| Accelerate | A-kel-er-a-tay | Speed up | | | |
| Tardate | Tar-da-tay | Slow down | | | |
| Tarde | Tar-de | Slowly | This is an adverb that can be attached to a command. | | |
| State | Sta-tay | Halt | The command is issued when the right foot is extended and on the ground. Stop on your left foot, bring your right foot alongside and stand at attention. | | |

| | | COMBA | Γ FORMATION COMMANDS |
|-----------------------|-----------------------------|-----------------------------|---|
| Aciem formate | Ak-ee-em for-ma- tay | Form battle-line | Legions adopted an open formation for advance in battle. The rank(s) face the enemy with shields to the front and pilum ready to volley. File fronts are 3' (on centre) and ranks are 6' apart (to allow throwing room for pila). [This provides spacing similar to that achieved by the "spatium date" order.] |
| Cuneum formate | Cu-nee-um for-ma-tay | Form wedge | For this manoeuvre some re-enactment groups place their Centurio at the centre of the first rank leading a charge. The men trail off to his left and right which leaves him exposed as a candidate to become the first casualty. The precise Roman formation is unknown. |
| Orbem formate | Or-bem for-ma-tay | Form a circle | When surrounded, legionaries formed a defensive circle with archers and officers in the centre. |
| Quadratum Formate | Qua-dra-tum for-ma-tay | Form a square | |
| Testudinem formate | Tes-tud-in-um for-ma-tay | Form testudo | This formation can be created using as few as six men in three files of two ranks. The front rank is arranged with shields before them and drawn blades projecting between their shields. The second rank raises its shields horizontally and holds them over their heads and the heads of those of the first rank. The formation contracts to form a turtle-like shell. Everyone advances maintaining a uniform step. Cohesion can be assisted with a chant such as Ro-ma, Dex-Sin, etc. The testudo protects men engaged in siege mining or advancing under heavy missile fire. |
| | | | PILA COMMANDS |
| Pila deponite | Pee-la day-po-ni-tay | Lay down your pilum | |
| Pila tollite | Pee-la to-le-tay | Pick up pilum | |
| Pila infigite | Pee-la in-fee-ge-tay | Plant your pilum | Stick the butt spike into the earth. |
| Extendite | Ex-tend-e-tay | Move out to both sides | Extend your left and right arms laterally (this increases spacing to 6' between files on centre and enables a unit to march in formation over rough terrain more easily and discharge their pila without endangering their comrades). |
| Pila parate | Pee-la pa-ra-tay | Prepare to throw your pilum | Advance one pace with your right foot, grip your pila and hold at shoulder level parallel to the ground. (NOTE: some re-enactment groups place the left foot forward followed by the commands to grip and raise your pila and cock your arm for throwing). |
| Pila iacite | Pee-la ee-a-ke-tay | Throw your pilum | Advance three steps (left, right, left), thrust off the ground with your back (right) foot and throw. Immediately following the discharge you land on your right foot, draw your sword with your right hand and extend it past your shield, bring your left foot forward, and halt to await orders to charge or receive a charge. |
| | • | G | LADIUS COMMANDS |
| Gladios stringite | Gla-dee-os strin-ge-tay | Draw swords | |
| Gladios recondite | Gla-dee-os re-con-de-tay | Sheath swords | |

| | ATTACK COMMANDS | | | | |
|-----------------|-----------------|-----------------------------------|---|--|--|
| Ordinem servate | Or-den-em | Keep your position [M] | Hold fast. | | |
| | ser-wa-tay | (literally preserve the order) | | | |
| Exspectate | Ex-spec-ta-tay | Wait for it | | | |
| Parate | Pa-raw-tay | Prepare | While facing the enemy (typically the spectators) with swords drawn, prepare to attack. | | |
| Parati | Par-a-tee | Ready [M] | | | |
| Porro | Po-row (adverb) | Attack (literally forward) | Maintain the ranks and advance at double pace with your sword drawn. | | |
| Clamate | Cla-ma-tay | Battle-Cry (literally cry-out) | Barbarians (i.e. Germans) relied upon their battle cries (barites) to bolster the courage of their troops; however the Romans recognized that noise contributes to confusion and command loss. Whereas early Roman armies (i.e. Republican period) banged their shields and yelled as they advanced, in the Principate they were silent until the pila discharge. Goldsworthy (in his book <i>The Complete Roman Army</i>) provides the following sequence of events - at 30-50'pila were discharged, a <i>shout</i> was given, the cornu was sounded and the men charged. The combined pila volley and "last minute scream" unnerved the enemy. If their opponents did not flee then the lines clashed. Silence reigned at all other times. | | |

| | OTHER | | | |
|-------------|----------------|---------------|--|--|
| Sinistro | Sin-is-tro | Left | Often precedes a marching command. | |
| Tacete | Ta-ke-tay | Be silent | Verb | |
| Tacite | Ta-k-e-tay | Quietly | This is an adverb that can be attached to a command. | |
| Nunc | Nunc | Now | Execute the preceding command. (i.e., ad gladios clinate – nunc) | |
| Vos Dimitto | Wos dee-mitt-o | I dismiss you | | |

ARTILLERY DRILL COMMANDS

| Ballistam/Catapultam Parate | Prepare the Piece for Firing |
|-----------------------------|------------------------------|
| Catapultam Torquete | Wind the Piece |
| Sagittam Ponite | Load the Piece |
| Catapultam Dirigite | Aim the Piece |
| Parate | Prepare to Fire |
| Dimittite | Fire |
| Tutam Reddite | Secure the Piece |

Command Verbs Present Imperative Active

| Conjugation | Verb | Meaning | Singular | Plural |
|-----------------|------------------|---------------------------|------------|--------------|
| 1 st | Accelerō, āre | Speed up | Accelerā | Accelerāte |
| | Capt-ō, āre | To try, strive, allure | Captā | Captāte |
| | Clin-ō, āre | To incline, bend, sink | Clinā | Clināte |
| | Clamō, āre | Battle-cry | Clamā | Clamāte |
| | Dō, āre | Give | Dā | Date |
| | Exspecto, āre | Exspect | Exspectā | Exspectāte |
| | Form-ō, āre | To form | Formā | Formāte |
| | Intr-ō, āre | To penetrate | Intrā | Intrāte |
| | Lax-ŏ, āre | To relax, extend, widen | Laxā | Laxāte |
| | Parō, āre | Prepare | Parā | Parāte |
| | Rot-ō, āre | To wheel, to turn | Rotā | Rotāte |
| | Servō, āre | Watch, guard | Servā | Servāte |
| | Sto, āre | Stand still | Stā | Stāte |
| | Tard-ō, āre | Slow down | Tarde | Tardāte |
| | Transform-ō, āre | To change in shape | Transformā | Transformāte |
| | Voc-ō, āre | To call out | Vocā | Vocāte |
| 2 nd | Mov ĕō, ēre | To move | Movē | Movēte |
| | Tac eō, ḗre | Be silent | Tacē | Tacēte |
| 3 rd | Dīmítto, ĕre | Release | Dīmitte | Dīmíttite |
| | Dē-pō-nō, ĕre | To lay down | Dēpōne | Dēpōnite |
| | Dī-rĭgō, ĕre | Line up | Dīrige | Dīrígite |
| | Extendō, ĕre | To extend | Extendē | Extendite |
| | Iacio-ĕre | Throw | Iace | Iacīte |
| | Infigo, ĕre | Plant | Infige | Infīgite |
| | Iungō, ĕre | Join together, unite | Iunge | Iungite |
| | Recondo, ĕre | Sheath | Reconde | Recondite |
| | Stringō, ĕre | Draw | Stringe | Stringite |
| | Tollō, ĕre | Lift up | Tolle | Tollite |
| 4 th | Part-ĭō, ire | To share or distribute | Parti | Partīte |
| Irregular | Ex-ĕō, īre | Come, sail, march, emerge | Exī | Exīte |

Note that long vowels become short before M, R, T, etc.